

**Niederschrift**

**über die Sitzung des Jugendhilfeausschusses  
am 02.02.2011**

**um 17.10 Uhr bis 18.00 Uhr in Remscheid, Rathaus, 2. Etage, Großer Sitzungssaal**

Anwesend sind:

**Vorsitzende**

Frau Therese Jüttner

**Ratsmitglied**

Herr Ottmar Gebhardt

Frau Karen Krebs

Frau Gabriele Leitzbach

Frau Susanne Pütz

Herr David Schichel

**Mitglieder**

Frau Melanie Hallmann

Herr Alfred Lindenbaum

Herr Ralf Noll

Herr Karl-Richard Ponsar

Herr Michael Schiffer

als Gast

Herr Richard Ulrich

**Beratende Mitglieder**

Frau Petra Hellmann-Wien

Herr Michael Ketterer

Herr Heinz Braun

Frau Katrin Heckmann

Frau Felizitas Marx

Frau Elke Simon

als Gast

**Sachkundige Bürgerin**

Frau Sandra Hefen

als Gast

Frau Ilse Uibel

als Vertretung von Herrn RM Mähler

**Sachkundiger Bürger**

Herr Dietmar Kotthaus

als Gast

Herr Volker Tillmanns

Herr Gerald Wolf

**von der Verwaltung**

Herr Dirk Faust

Frau Marie-Therese Frommenkord

Frau Gabriele Koch

Herr Peter Nowack

Frau Sabine Poppe

**Gast**

Herr Tom Becker

Vorsitzender des Jugendrates

**Schriftführerin**

Frau Elke Möller



## Tagesordnung

### **I. Öffentlich**

- |           |         |  |
|-----------|---------|--|
| <b>1</b>  |         | Änderung/Erweiterung der Tagesordnung  |
| <b>2</b>  |         | Niederschriften über die Sitzungen vom 27.10.2010 und 24.11.2010   |
| <b>3</b>  |         | Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 2.5 und 12.2 der Geschäftsordnung  |
| <b>4</b>  |         | Mitteilungen der Verwaltung gem. Ziff. 2.5 der Geschäftsordnung  |
| <b>5</b>  |         | Schriftl. Berichte der Verwaltung über den Stand der zur Ausführung beschlossenen Anträge gem. Ziff. 2.6 der Geschäftsordnung  |
| <b>6</b>  |         | Vorschläge zur Tagesordnung gem. Ziff. 2.2 der Geschäftsordnung  |
| <b>7</b>  |         | Anträge von Ausschussmitgliedern, Gruppen oder Fraktionen außerhalb der Tagesordnung gem. Ziff. 11.1 der Geschäftsordnung  |
| <b>8</b>  |         | Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 12.3 der Geschäftsordnung  |
| <b>9</b>  |         | Bericht aus den Arbeitsgemeinschaften gem. § 78 SGB VIII   |
| <b>10</b> |         | Bericht aus dem Jugendrat  |
| <b>11</b> | 14/0422 | Dienstreise des 4. Jugendrates zu einem Zwischenseminar nach Dortmund  |
| <b>12</b> | 14/0263 | Offene Ganztagschule im Primarbereich - Kooperationsvertrag  |
| <b>13</b> | 14/0450 | Managementplanung 2010 Dezernat Bildung, Jugend, Soziales, Gesundheit und Sport - Bericht IV. Quartal  |
| <b>14</b> | 14/0528 | Bedarfsplanung von Betreuungsplätzen in Kindertageseinrichtungen gemäß § 1 Kinderbildungsgesetz NW für das Kindergartenjahr 2011/12  |
| <b>15</b> | 14/0452 | Umsetzung des Kinderbildungsgesetzes NRW - KiBiz<br>Anpassung der investiven Maßnahmen Bau und Ausstattung<br>Kindertageseinrichtungen in Gebäuden der Stadt Remscheid   |
| <b>16</b> | 14/0548 | Haushaltsplanberatungen 2011 und 2012<br><br>Fachausschussberatung<br>Ergebnishaushalt / Investitionsprogramm im Zuständigkeitsbereich des Fachdezernates Bildung, Jugend, Soziales, Gesundheit und Sport sowie des Fachdienstes Jugend, Soziales und Wohnen |

- 17**      14/0549      Haushaltsplanberatungen 2011 und 2012  
  
                            Fachausschussberatung  
                            Ergebnishaushalt / Investitionsprogramm im Zuständigkeitsbereich des  
                            Fachdienstes Psychologische Beratungsstellen
- 18**      14/0578      Haushaltsplan 2011/2012  
                            Beschluss der Teilergebnispläne in den Fachausschüssen

**II. Nichtöffentlich**

- 1** Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 2.5 und 12.2 der Geschäftsordnung
- 2** Mitteilungen der Verwaltung gem. Ziff. 2.5 der Geschäftsordnung
- 3** Schriftl. Berichte der Verwaltung über den Stand der zur Ausführung beschlossenen Anträge gem. Ziff. 2.6 der Geschäftsordnung
- 4** Vorschläge zur Tagesordnung gem. Ziff. 2.2 der Geschäftsordnung
- 5** Anträge von Ausschussmitgliedern, Gruppen oder Fraktionen außerhalb der Tagesordnung gem. Ziff. 11.1 der Geschäftsordnung
- 6** Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 12.3 der Geschäftsordnung

## I. Öffentlich

### 1. **Änderung/Erweiterung der Tagesordnung**

Der Tagesordnungspunkt 12 – B 14/0263 Offene Ganztagschule im Primarbereich – Kooperationsvertrag wird zurückgestellt.

Auf Vorschlag von Frau Jüttner wird die Mitteilungsvorlage 14/0459 – Managementplanung 2010, Bericht IV. Quartal, unter Tagesordnungspunkt 13 behandelt.

### 2. **Niederschriften über die Sitzungen vom 27.10.2010 und 24.11.2010**

Es werden keine Änderungen der Niederschriften gewünscht.

### 3. **Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 2.5 und 12.2 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Anfragen vor.

### 4. **Mitteilungen der Verwaltung gem. Ziff. 2.5 der Geschäftsordnung**

Frau Jüttner stellt den Brief der Arbeitsgemeinschaft Jugendsozialarbeit vor, der auf „Preis-Dumping“ in der Jugendsozialarbeit hinweist.

Die Arbeitsgemeinschaft Jugendsozialarbeit fordert in diesem Brief, dass Fördermaßnahmen für Jugendliche nicht allein nach dem günstigsten Preis vergeben werden sollen. Die Qualität der Arbeit, die örtliche Vernetzung und Mindestlohn für die Beschäftigten sollen weitere Voraussetzungen sein. Außerdem sollen die Ausschreibungen nicht von der örtlichen Ebene entkoppelt werden, andernfalls sehen die freien Träger das Remscheider Netzwerk mit seinen einheitlichen qualitativen Standards in Gefahr.

Der Brief der Arbeitsgemeinschaft Jugendsozialarbeit wird an die Bundesagentur für Arbeit, an das Bundesministerium für Arbeit und Gesundheit und den Abgeordneten Jürgen Hardt gesendet.

### 5. **Schriftl. Berichte der Verwaltung über den Stand der zur Ausführung beschlossenen Anträge gem. Ziff. 2.6 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Berichte vor.

**6. Vorschläge zur Tagesordnung gem. Ziff. 2.2 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Vorschläge vor.

**7. Anträge von Ausschussmitgliedern, Gruppen oder Fraktionen außerhalb der Tagesordnung gem. Ziff. 11.1 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Anträge vor.

**8. Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 12.3 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Anfragen vor.

**9. Bericht aus den Arbeitsgemeinschaften gem. § 78 SGB VIII**

Herr Ponsar berichtet aus der **Arbeitsgemeinschaft Hilfe zur Erziehung**.

Herr Ponsar unterrichtet den Jugendhilfeausschuss darüber, dass es in Remscheid zu wenig Kinder- und Jugendtherapeuten gibt. Viele traumatisierte Kinder warten monatelang auf einen Therapieplatz. Es gibt Therapeuten, die vorab eine Kautionsüber 300,- Euro von den Eltern verlangen. So ist es ärmeren Familien nicht möglich, ihre Kinder behandeln zu lassen.

Herr Ponsar berichtet weiter, dass zum Teil der Kinderschutzbund eingesprungen sei, um die Kautions vorzustrecken

In beiden Fragen will die **Arbeitsgemeinschaft Hilfe zur Erziehung** Kontakt zu Therapeuten und der kassenärztlichen Vereinigung suchen. Diese vergibt die Zulassungslizenzen für Ärzte und Therapeuten.

**10. Bericht aus dem Jugendrat**

Herr Becker berichtet dem Jugendhilfeausschuss aus der Dezembersitzung des Jugendrates über das Positionspapier zum Thema Hauptbahnhof. Die Vorlage wurde zurückgezogen, weil die Pläne die zur Verfügung stehenden Finanzmittel überschreiten.

Dennoch hält der Jugendrat an seiner Meinung und dem Bolzplatz mit Nachdruck fest.

Herr Becker berichtet dem Jugendhilfeausschuss aus der Januarsitzung des Jugendrates und stellt die Projektarbeit „Mein Lieblingsplatz“ dem Ausschuss vor.



**11. Dienstreise des 4. Jugendrates zu einem Zwischenseminar nach Dortmund  
Vorlage: 14/0422**

**Beschluss: Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0**

Der Jugendhilfeausschuss empfiehlt dem Haupt- und Finanzausschuss folgenden Beschluss zu fassen:

Der Dienstreise des amtierenden Jugendrates (15 Jugendräte und vier Nachrücker) zum Zwischenseminar vom 11.03.2011 bis zum 13.03.2011 in Dortmund wird zugestimmt.

**12. Offene Ganztagschule im Primarbereich - Kooperationsvertrag  
Vorlage: 14/0263**

Der Tagesordnungspunkt wird zurückgestellt.

**13. Managementplanung 2010 Dezernat Bildung, Jugend, Soziales, Gesundheit und Sport - Bericht IV. Quartal  
Vorlage: 14/0450**

Nach reger Diskussion nimmt der Jugendhilfeausschuss die Mitteilungsvorlage 14/0450, Bericht IV. Quartal, zur Kenntnis.

**14. Bedarfsplanung von Betreuungsplätzen in Kindertageseinrichtungen gemäß § 1 Kinderbildungsgesetz NW für das Kindergartenjahr 2011/12  
Vorlage: 14/0528**

**Beschluss: Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0**

Der Jugendhilfeausschuss empfiehlt dem Rat folgenden Beschluss zu fassen:

**I. Beschlussentwurf für den Jugendhilfeausschuss:**

1. Die folgende Betreuungsstruktur der 56 Remscheider Tageseinrichtungen für Kinder wird als bedarfsgerecht für das Kindergartenjahr 2011/12 als Ergebnis der örtlichen Jugendhilfeplanung gem. § 80 Kinder- und Jugendhilfegesetz (SGB VIII) festgestellt. Dem Landschaftsverband Rheinland wird die Gesamtstruktur gem. § 19 Kinderbildungsgesetz (KiBiz) als Berechnungsgrundlage der Finanzierung der Kindertageseinrichtungen mitgeteilt.

Gruppe	Kin- der	Pauschale	gesamt
Ia	30	4.484,61 €	134.538,30 €
Ib	585	6.009,20 €	3.515.382,00 €
Ic	855	7.706,40 €	6.588.972,00 €
II a	0	9.245,57 €	0,00 €
II b	20	12.405,30 €	248.106,00 €
II c	65	15.910,21 €	1.034.163,65 €
IIIa	95	3.309,82 €	314.432,90 €
IIIb	845	4.418,37 €	3.733.522,65 €
IIIc	859	7.081,18 €	6.082.733,62 €
<b>gesamt</b>	<b>3354</b>		<b>21.651.851,12 €</b>

2. Für eingruppige Einrichtungen werden insgesamt sechs zusätzliche Finanzierungen in Höhe von insgesamt 90.000 € unter der Voraussetzung beantragt, dass diese Kindertageseinrichtungen ohne diesen Zuschlag vom Träger im Kindergartenjahr 2011/12 nicht auskömmlich finanziert werden können. Entsprechend der bestehenden Mietverhältnisse für Kindertageseinrichtungen werden Landesmittel für die Gesamtsumme der Kaltmieten beantragt ( ca. 930.000 €). Für die 105 Plätze in integrativen Gruppen für Kinder mit Behinderungen werden zusätzlich insgesamt 1.159.800 € als Gesamtpauschale beantragt.

3. Die Beschlussfassung zu Ziffer 1 und 2 erfolgt unter dem Vorbehalt, dass das Land für die vorgesehenen Betreuungsangebote verbindlich die anteilige Finanzierung über Landesmittel bewilligt. Darüber hinaus stehen die Beschlüsse zu 1. und 2. unter dem Vorbehalt weiterer Änderungen zum Kindergartenjahr 2011/12, die durch die Revision des Kinderbildungsgesetzes bedingt sein könnten.

4. Die Verwaltung wird beauftragt, die Notwendigkeit der Gewährung freiwilliger Sonderzuschüsse an die Träger der Kindertageseinrichtungen) für den Zeitraum ab dem 01.08.2011 im Einzelfall zu prüfen.

5. Der Jugendhilfeausschuss empfiehlt dem Rat, die zur Durchführung der Aufgaben nach dem SGB VIII – Kinder- und Jugendhilfe - in Verbindung mit dem Kinderbildungsgesetz NW (KiBiz) erforderlichen Mittel für das Kindergartenjahr 2011/12 bereitzustellen.

## **II. Beschlussentwurf für den Haupt- und Finanzausschuss:**

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt dem Rat der Stadt, die zur Durchführung der Aufgaben nach dem SGB VIII – Kinder- und Jugendhilfe - in Verbindung mit dem Kinderbildungsgesetz NW (KiBiz) erforderlichen Mittel für das Kindergartenjahr 2011/12 bereitzustellen.

## **III. Beschlussentwurf für den Rat:**

Der Rat stellt die erforderlichen Mittel zur Durchführung der Aufgaben nach dem SGB VIII – Kinder- und Jugendhilfe - in Verbindung mit dem Kinderbildungsgesetz NW (KiBiz) für das Kindergartenjahr 2011/12 auf der Grundlage der Beschlussfassung des Jugendhilfeausschusses vom 02.02.2011 bereit.

**15. Umsetzung des Kinderbildungsgesetzes NRW - KiBiz  
Anpassung der investiven Maßnahmen Bau und Ausstattung  
Kindertageseinrichtungen in Gebäuden der Stadt Remscheid  
Vorlage: 14/0452**

**Beschluss: Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0**

Der Jugendhilfeausschuss empfiehlt dem Rat folgenden Beschluss zu fassen:

In Ausführung der Beschlüsse zur Umsetzung der Bedarfsplanung für Kindertageseinrichtungen, insbesondere zum Ausbau des Angebotes für unter Dreijährige, wird der weitere Beschluss gefasst:

Bei INV 514030 – Umbau U 3 in städt. Gebäuden – werden im Investitionsprogramm 2010 bis 2015 zusätzlich eingeplant:

- Gesamtkosten Erhöhung um	748.585 €
- Erträge Erhöhung um	74.516 €.

**16. Haushaltsplanberatungen 2011 und 2012**

**Fachausschussberatung  
Ergebnishaushalt / Investitionsprogramm im Zuständigkeitsbereich des  
Fachdezernates Bildung, Jugend, Soziales, Gesundheit und Sport sowie  
des Fachdienstes Jugend, Soziales und Wohnen  
Vorlage: 14/0548**

**Beschluss: Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0**

1. Den vom Entwurf des Haushaltsplanes 2011 abweichenden Ansätzen der Teilergebnispläne für die nachfolgend aufgeführten Produkte gemäß **Anlage „Teilergebnisplan“** wird zugestimmt.:

01.20.02	Zuschusskoordination
06.01.01	Tageseinrichtungen für Kinder
06.02.01	Jugendarbeit
06.03.01	Einrichtungen der Jugendarbeit
06.05.01	Sonstige Leistungen zur Förderung junger Menschen und Familien
06.05.02	Leistungen nach dem Gesetz zum Elterngeld und zur Elternzeit

2. Den Ansätzen des Investitionsprogramms gemäß **Anlage IP** wird zugestimmt.

**17. Haushaltsplanberatungen 2011 und 2012**

**Fachausschussberatung  
Ergebnishaushalt / Investitionsprogramm im Zuständigkeitsbereich des  
Fachdienstes Psychologische Beratungsstellen  
Vorlage: 14/0549**

**Beschluss: Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0**

1. Den vom Entwurf des Haushaltsplanes 2011 abweichenden Ansätzen des Teilergebnisplans für das Produkt **06.04.01 – Psychologische Beratungsstellen** gemäß **Anlage „Teilergebnisplan“** wird zugestimmt.
2. Den Ansätzen des Investitionsprogramms gemäß **Anlage IP** wird zugestimmt

**18. Haushaltsplan 2011/2012  
Beschluss der Teilergebnispläne in den Fachausschüssen  
Vorlage: 14/0578**

**Beschluss: Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0**

Der Jugendhilfeausschuss empfiehlt dem Haupt- und Finanzausschuss folgenden Beschluss zu fassen:

Die im Haushaltsplan 2011/2012 (Entwurf) ausgewiesenen Teilergebnispläne im Zuständigkeitsbereich der jeweiligen Fachausschüsse werden beschlossen.

## **II. Nichtöffentlich**

**1. Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 2.5 und 12.2 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Anfragen vor.

**2. Mitteilungen der Verwaltung gem. Ziff. 2.5 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Mitteilungen vor.

**3. Schriftl. Berichte der Verwaltung über den Stand der zur Ausführung beschlossenen Anträge gem. Ziff. 2.6 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Berichte vor.

**4. Vorschläge zur Tagesordnung gem. Ziff. 2.2 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Vorschläge vor.

**5. Anträge von Ausschussmitgliedern, Gruppen oder Fraktionen außerhalb der Tagesordnung gem. Ziff. 11.1 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Anträge vor.

**6. Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 12.3 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Anfragen vor.

---

gez.  
Jüttner  
Vorsitzende

---

gez.  
Möller  
Schriftführer/in

**Niederschrift**  
**über die Sitzung des Jugendhilfeausschusses**  
**am 02.02.2011**  
**um 17:00 Uhr bis Uhr in Remscheid, Rathaus, 2. Etage, Großer Sitzungssaal**

Anwesend sind:

**Vorsitzende**

Frau Therese Jüttner

**Ratsmitglied**

Herr Ottmar Gebhardt

Frau Karen Krebs

Frau Gabriele Leitzbach

Frau Susanne Pütz

Herr David Schichel

**Mitglieder**

Frau Melanie Hallmann

Herr Alfred Lindenbaum

Herr Ralf Noll

Herr Karl-Richard Ponsar

Herr Michael Schiffer

als Gast

Herr Richard Ulrich

**Beratende Mitglieder**

Frau Petra Hellmann-Wien

Herr Michael Ketterer

Herr Heinz Braun

Frau Katrin Heckmann

Frau Felizitas Marx

Frau Elke Simon

als Gast

**Sachkundige Bürgerin**

Frau Sandra Hefen

als Gast

Frau Ilse Uibel

als Vertretung von Herrn RM Mähler

**Sachkundiger Bürger**

Herr Dietmar Kotthaus

als Gast

Herr Volker Tillmanns

Herr Gerald Wolf

**von der Verwaltung**

Herr Dirk Faust

Frau Marie-Therese Frommenkord

Frau Gabriele Koch

Herr Peter Nowack

Frau Sabine Poppe

**Gast**

Herr Tom Becker

Vorsitzender des Jugendrates

**Schriftführerin**

Frau Elke Möller

Entschuldigt fehlen:





## Tagesordnung

- |           |         |  |
|-----------|---------|--|
| <b>1</b>  |         | Änderung/Erweiterung der Tagesordnung  |
| <b>2</b>  |         | Niederschriften über die Sitzungen vom 27.10.2010 und 24.11.2010   |
| <b>3</b>  |         | Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 2.5 und 12.2 der Geschäftsordnung  |
| <b>4</b>  |         | Mitteilungen der Verwaltung gem. Ziff. 2.5 der Geschäftsordnung  |
| <b>5</b>  |         | Schriftl. Berichte der Verwaltung über den Stand der zur Ausführung beschlossenen Anträge gem. Ziff. 2.6 der Geschäftsordnung  |
| <b>6</b>  |         | Vorschläge zur Tagesordnung gem. Ziff. 2.2 der Geschäftsordnung  |
| <b>7</b>  |         | Anträge von Ausschussmitgliedern, Gruppen oder Fraktionen außerhalb der Tagesordnung gem. Ziff. 11.1 der Geschäftsordnung  |
| <b>8</b>  |         | Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 12.3 der Geschäftsordnung  |
| <b>9</b>  |         | Bericht aus den Arbeitsgemeinschaften gem. § 78 SGB VIII   |
| <b>10</b> |         | Bericht aus dem Jugendrat  |
| <b>11</b> | 14/0422 | Dienstreise des 4. Jugendrates zu einem Zwischenseminar nach Dortmund  |
| <b>12</b> | 14/0263 | Offene Ganztagschule im Primarbereich - Kooperationsvertrag  |
| <b>13</b> | 14/0450 | Managementplanung 2010 Dezernat Bildung, Jugend, Soziales, Gesundheit und Sport - Bericht IV. Quartal  |
| <b>14</b> | 14/0528 | Bedarfsplanung von Betreuungsplätzen in Kindertageseinrichtungen gemäß § 1 Kinderbildungsgesetz NW für das Kindergartenjahr 2011/12  |
| <b>15</b> | 14/0452 | Umsetzung des Kinderbildungsgesetzes NRW - KiBiz<br>Anpassung der investiven Maßnahmen Bau und Ausstattung<br>Kindertageseinrichtungen in Gebäuden der Stadt Remscheid   |
| <b>16</b> | 14/0548 | Haushaltsplanberatungen 2011 und 2012<br><br>Fachausschussberatung<br>Ergebnishaushalt / Investitionsprogramm im Zuständigkeitsbereich des Fachdezernates Bildung, Jugend, Soziales, Gesundheit und Sport sowie des Fachdienstes Jugend, Soziales und Wohnen |
| <b>17</b> | 14/0549 | Haushaltsplanberatungen 2011 und 2012<br><br>Fachausschussberatung<br>Ergebnishaushalt / Investitionsprogramm im Zuständigkeitsbereich des Fachdienstes Psychologische Beratungsstellen  |



**1. Änderung/Erweiterung der Tagesordnung**

Der Tagesordnungspunkt 12 – B 14/0263 Offene Ganztagschule im Primarbereich – Kooperationsvertrag wird zurückgestellt.

Auf Vorschlag von Frau Jüttner wird die Mitteilungsvorlage 14/0459 – Managementplanung 2010, Bericht IV. Quartal, unter Tagesordnungspunkt 13 behandelt.

**2. Niederschriften über die Sitzungen vom 27.10.2010 und 24.11.2010**

Es werden keine Änderungen der Niederschriften gewünscht.

**3. Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 2.5 und 12.2 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Anfragen vor.

**4. Mitteilungen der Verwaltung gem. Ziff. 2.5 der Geschäftsordnung**

Frau Jüttner stellt den Brief der Arbeitsgemeinschaft Jugendsozialarbeit vor, der auf „Preis-Dumping“ in der Jugendsozialarbeit hinweist.

Die Arbeitsgemeinschaft Jugendsozialarbeit fordert in diesem Brief, dass Fördermaßnahmen für Jugendliche nicht allein nach dem günstigsten Preis vergeben werden sollen. Die Qualität der Arbeit, die örtliche Vernetzung und Mindestlohn für die Beschäftigten sollen weitere Voraussetzungen sein. Außerdem sollen die Ausschreibungen nicht von der örtlichen Ebene entkoppelt werden, andernfalls sehen die freien Träger das Remscheider Netzwerk mit seinen einheitlichen qualitativen Standards in Gefahr.

Der Brief der Arbeitsgemeinschaft Jugendsozialarbeit wird an die Bundesagentur für Arbeit, an Ministerien und die Abgeordneten aus dem Bergischen Land gesendet.

**5. Schriftl. Berichte der Verwaltung über den Stand der zur Ausführung beschlossenen Anträge gem. Ziff. 2.6 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Berichte vor.

**6. Vorschläge zur Tagesordnung gem. Ziff. 2.2 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Vorschläge vor.

**7. Anträge von Ausschussmitgliedern, Gruppen oder Fraktionen außerhalb der Tagesordnung gem. Ziff. 11.1 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Anträge vor.

**8. Anfragen der Ausschussmitglieder gem. Ziff. 12.3 der Geschäftsordnung**

Es liegen keine Anfragen vor.

**9. Bericht aus den Arbeitsgemeinschaften gem. § 78 SGB VIII**

Herr Ponsar berichtet aus der **Arbeitsgemeinschaft Hilfe zur Erziehung**.

Herr Ponsar unterrichtet den Jugendhilfeausschuss darüber, dass es in Remscheid zu wenig Kinder- und Jugendtherapeuten gibt. Viele traumatisierte Kinder

warten monatelang auf einen Therapieplatz. Es gibt Therapeuten, die vorab eine Kautions über 300,-- Euro von den Eltern verlangen. So ist es ärmeren Familien nicht möglich, ihre Kinder behandeln zu lassen.

Herr Ponsar berichtet weiter, dass zum Teil der Kinderschutzbund eingesprungen sei, um die Kautions vorzustrecken

In beiden Fragen will die **Arbeitsgemeinschaft Hilfe zur Erziehung** Kontakt zu Therapeuten und der kassenärztlichen Vereinigung suchen. Diese vergibt die Zulassungslizenzen für Ärzte und Therapeuten.

#### 10. **Bericht aus dem Jugendrat**

Herr Becker berichtet dem Jugendhilfeausschuss aus der Dezembersitzung des Jugendrates über das Positionspapier zum Thema Hauptbahnhof. Die Vorlage wurde zurückgezogen, weil die Pläne die zur Verfügung stehenden Finanzmittel überschreiten.

Dennoch hält der Jugendrat an seiner Meinung und dem Bolzplatz mit Nachdruck fest.

Herr Becker berichtet dem Jugendhilfeausschuss aus der Januarsitzung des Jugendrates und stellt die Projektarbeit „Mein Lieblingsplatz“ dem Ausschuss vor.

#### 11. **Dienstreife des 4. Jugendrates zu einem Zwischenseminar nach Dortmund Vorlage: 14/0422**

Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0

**Beschluss: 13: 0 : 0**

Der Jugendhilfeausschuss empfiehlt dem Haupt- und Finanzausschuss folgenden Beschluss zu fassen:

Der Dienstreife des amtierenden Jugendrates (15 Jugendräte und vier Nachrücker) zum Zwischenseminar vom 11.03.2011 bis zum 13.03.2011 in Dortmund wird zugestimmt.

#### 12. **Offene Ganztagschule im Primarbereich - Kooperationsvertrag**

**Vorlage: 14/0263**

Der Tagesordnungspunkt wird zurückgestellt.

**13. Managementplanung 2010 Dezernat Bildung, Jugend, Soziales, Gesundheit und Sport - Bericht IV. Quartal  
Vorlage: 14/0450**

Nach reger Diskussion nimmt der Jugendhilfeausschuss die Mitteilungsvorlage 14/0450, Bericht IV. Quartal, zur Kenntnis.

**14. Bedarfsplanung von Betreuungsplätzen in Kindertageseinrichtungen gemäß § 1 Kinderbildungsgesetz NW für das Kindergartenjahr 2011/12  
Vorlage: 14/0528**

Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0

**Beschluss: 13 : 0 : 0**

Der Jugendhilfeausschuss empfiehlt dem Rat folgenden Beschluss zu fassen:

**I. Beschlusentwurf für den Jugendhilfeausschuss:**

1. Die folgende Betreuungsstruktur der 56 Remscheider Tageseinrichtungen für Kinder wird als bedarfsgerecht für das Kindergartenjahr 2011/12 als Ergebnis der örtlichen Jugendhilfeplanung gem. § 80 Kinder- und Jugendhilfegesetz (SGB VIII) festgestellt. Dem Landschaftsverband Rheinland wird die Gesamtstruktur gem. § 19 Kinderbildungsgesetz (KiBiz) als Berechnungsgrundlage der Finanzierung der Kindertageseinrichtungen mitgeteilt.

Gruppe	Kin- der	Pauschale	gesamt
la	30	4.484,61 €	134.538,30 €
lb	585	6.009,20 €	3.515.382,00 €

II a	0	9.245,57 €	0,00 €
II b	20	12.405,30 €	248.106,00 €
II c	65	15.910,21 €	1.034.163,65 €
IIIa	95	3.309,82 €	314.432,90 €
IIIb	845	4.418,37 €	3.733.522,65 €
IIIc	859	7.081,18 €	6.082.733,62 €
<b>gesamt</b>	<b>3354</b>		<b>21.651.851,12 €</b>

2. Für eingruppige Einrichtungen werden insgesamt sechs zusätzliche Finanzierungen in Höhe von insgesamt 90.000 € unter der Voraussetzung beantragt, dass diese Kindertageseinrichtungen ohne diesen Zuschlag vom Träger im Kindergartenjahr 2011/12 nicht auskömmlich finanziert werden können. Entsprechend der bestehenden Mietverhältnisse für Kindertageseinrichtungen werden Landesmittel für die Gesamtsumme der Kaltmieten beantragt ( ca. 930.000 €). Für die 105 Plätze in integrativen Gruppen für Kinder mit Behinderungen werden zusätzlich insgesamt 1.159.800 € als Gesamtpauschale beantragt.

3. Die Beschlussfassung zu Ziffer 1 und 2 erfolgt unter dem Vorbehalt, dass das Land für die vorgesehenen Betreuungsangebote verbindlich die anteilige Finanzierung über Landesmittel bewilligt. Darüber hinaus stehen die Beschlüsse zu 1. und 2. unter dem Vorbehalt weiterer Änderungen zum Kindergartenjahr 2011/12, die durch die Revision des Kinderbildungsgesetzes bedingt sein könnten.

4. Die Verwaltung wird beauftragt, die Notwendigkeit der Gewährung freiwilliger Sonderzuschüsse an die Träger der Kindertageseinrichtungen) für den Zeitraum ab dem 01.08.2011 im Einzelfall zu prüfen.

5. Der Jugendhilfeausschuss empfiehlt dem Rat, die zur Durchführung der Aufgaben nach dem SGB VIII – Kinder- und Jugendhilfe - in Verbindung mit dem Kinderbildungsgesetz NW (KiBiz) erforderlichen Mittel für das Kindergartenjahr 2011/12 bereitzustellen.

## **II. Beschlussentwurf für den Haupt- und Finanzausschuss:**

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt dem Rat der Stadt, die zur Durchführung der Aufgaben nach dem SGB VIII – Kinder- und Jugendhilfe - in Verbindung mit dem Kinderbildungsgesetz NW (KiBiz) erforderlichen Mittel für das Kindergartenjahr 2011/12 bereitzustellen.

## **III. Beschlussentwurf für den Rat:**

Der Rat stellt die erforderlichen Mittel zur Durchführung der Aufgaben nach dem SGB VIII – Kinder- und Jugendhilfe - in Verbindung mit dem Kinderbildungsgesetz NW (KiBiz) für das Kindergartenjahr 2011/12 auf der Grundlage der Beschlussfassung des Jugendhilfeausschusses vom 02.02.2011 bereit.

15. **Umsetzung des Kinderbildungsgesetzes NRW - KiBiz  
Anpassung der investiven Maßnahmen Bau und Ausstattung  
Kindertageseinrichtungen in Gebäuden der Stadt Remscheid**

**Vorlage: 14/0452**

Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0

**Beschluss: 13 : 0 : 0**

Der Jugendhilfeausschuss empfiehlt dem Rat folgenden Beschluss zu fassen:

In Ausführung der Beschlüsse zur Umsetzung der Bedarfsplanung für Kindertageseinrichtungen, insbesondere zum Ausbau des Angebotes für unter Dreijährige, wird der weitere Beschluss gefasst:

Bei INV 514030 – Umbau U 3 in städt. Gebäuden – werden im Investitionsprogramm 2010 bis 2015 zusätzlich eingeplant:

- Gesamtkosten Erhöhung um	748.585 €
- Erträge Erhöhung um	74.516 €.

**16. Haushaltsplanberatungen 2011 und 2012**

**Fachausschussberatung**

**Ergebnishaushalt / Investitionsprogramm im Zuständigkeitsbereich des Fachdezernates Bildung, Jugend, Soziales, Gesundheit und Sport sowie des Fachdienstes Jugend, Soziales und Wohnen**

**Vorlage: 14/0548**

Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0

**Beschluss: 13 : 0 : 0**

1. Den vom Entwurf des Haushaltsplanes 2011 abweichenden Ansätzen der Teilergebnispläne für die nachfolgend aufgeführten Produkte gemäß **Anlage „Teilergebnisplan“** wird zugestimmt.:

01.20.02	Zuschusskoordination
06.01.01	Tageseinrichtungen für Kinder
06.02.01	Jugendarbeit
06.03.01	Einrichtungen der Jugendarbeit
06.05.01	Sonstige Leistungen zur Förderung junger Menschen und Familien
06.05.02	Leistungen nach dem Gesetz zum Elterngeld und zur Elternzeit

2. Den Ansätzen des Investitionsprogramms gemäß **Anlage IP** wird zugestimmt.



**17. Haushaltsplanberatungen 2011 und 2012**

**Fachausschussberatung  
Ergebnishaushalt / Investitionsprogramm im Zuständigkeitsbereich des  
Fachdienstes Psychologische Beratungsstellen  
Vorlage: 14/0549**

Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0

**Beschluss: 13 : 0 : 0**

1. Den vom Entwurf des Haushaltsplanes 2011 abweichenden Ansätzen des Teilergebnisplans für das Produkt **06.04.01 – Psychologische Beratungsstellen** gemäß **Anlage „Teilergebnisplan“** wird zugestimmt.
2. Den Ansätzen des Investitionsprogramms gemäß **Anlage IP** wird zugestimmt

**18. Haushaltsplan 2011/2012  
Beschluss der Teilergebnispläne in den Fachausschüssen  
Vorlage: 14/0578**

Ja 13 Nein 0 Enthaltungen 0

**Beschluss: 13 : 0 : 0**

Der Jugendhilfeausschuss empfiehlt dem Haupt- und Finanzausschuss folgenden Beschluss zu fassen:

Die im Haushaltsplan 2011/2012 (Entwurf) ausgewiesenen Teilergebnispläne im Zuständigkeitsbereich der jeweiligen Fachausschüsse werden beschlossen.

---

Vorsitzender

---

Schriftführer/in

